



INTERNATIONAL  
ARCHERY FEDERATION  
FEDERATION INTERNATIONALE  
DE TIR A L'ARC



FITA  
INFO  
Newsletter



## Membres du CIO

Août 2008

### Le Président de la FITA devient Membre du CIO

A la Session olympique d'aujourd'hui à Beijing, le Président de la Fédération Internationale de Tir à l'Arc, le Prof. Dr Ugur Erdener de Turquie, a été officiellement élu comme nouveau Membre du Comité International Olympique (CIO). L'Ukrainien Sergey Bubka a également reçu cet honneur.



Jacques Rogge félicite Ugur ERDENER (© IOC/ Richard Juilliart)

La nomination du Dr Erdener avait été proposée par la commission exécutive du CIO au SportAccord d'Athènes en juin dernier. Il est maintenant le deuxième Président de la FITA à devenir Membre du CIO, mais c'est la première fois en qualité de Président d'une Fédération Internationale (FI). Le mandat du Dr Erdener en tant que Membre du CIO sera donc lié à son mandat en tant que Président de la FITA. Le Président Honoraire, M. James L. Easton, avait été quant à lui nommé en tant que membre individuel à la Session du CIO de 1994 à Paris.

La FITA est très fière de l'élection de son Président comme Membre du CIO. Cette élection fut un excellent départ pour le tir à l'arc aux Jeux Olympiques de Beijing. Vous pouvez lire le communiqué de presse dans la section Actualité/Archives/Toute l'actualité 2008/7 août 2008.

## Sport sans dopage

### Autorisations pour Usage à des fins Thérapeutiques

#### Utilisation obligatoire des formulaires FITA/IDTM

A plusieurs occasions nous avons rappelé à toutes les Associations membres que depuis janvier 2006 la FITA a externalisé l'administration de ses demandes d'AUT au prestataire de services antidopage IDTM.

### L'actualité de ce mois

#### Membres du CIO

➤ [Le Prof. Dr Erdener élu](#)

#### SPORT SANS DOPAGE

➤ [Formulaires AUT](#)

➤ [Communication de sanctions](#)

#### JUGES

➤ [Candidatures pour 2009](#)

#### COACHING

➤ [Séminaire EMAU de niveau 2](#)

#### DEVELOPPEMENT

➤ [Programme local au Cameroun](#)

➤ [Promotion en Tunisie](#)

#### CENTRE DU MOYEN-ORIENT

➤ [Camps d'entraînement](#)

➤ [Succès du cours d'entraîneur](#)

➤ [Cours d'entraîneur de niveau 3](#)

#### CENTRE DE BANGKOK

➤ [Entraînement en Thaïlande](#)

#### RECORDS

➤ [Procédure](#)

➤ [Records olympiques](#)

➤ [Records du monde](#)

#### RESULTATS ET STATISTIQUES

➤ [Nouveau système de statistiques](#)

#### COMPETITIONS

➤ [Jeux Olympiques Beijing 2008](#)

➤ [Jeux Européens Vétérans 2008](#)

➤ [Mondiaux de la Jeunesse 2008](#)

➤ [Finale de Coupe du Monde 2008](#)

#### ASSOCIATIONS MEMBRES

➤ [Décès du Président FETAPUR](#)

➤ [Fédérations nationales](#)

#### BOUTIQUE FITA

➤ [Promo et rabais pour les clubs](#)

## LES TEMPS FORTS DU CALENDRIER

Voir page 12

## Partenaires & Associés

Voir page 13

C'est pourquoi toutes les demandes doivent être envoyées au service AUT FITA chez IDTM, ET NON AU BUREAU DE LA FITA.

Contact IDTM pour les AUT:  
Téléphone: + 46 8 555 109 00  
Fax: + 46 8 555 109 27  
Courriel: [tuefita@idtm.se](mailto:tuefita@idtm.se)

Les formulaires de demande d'AUT Abrégées et Standard peuvent être téléchargés dans la section FITA du site [www.idtm.se/IDTM\\_drug\\_information.htm](http://www.idtm.se/IDTM_drug_information.htm).

Pour faciliter et harmoniser la gestion administrative et médicale des AUT, **l'utilisation de ces formulaires est rendue obligatoire, à compter du 15 septembre 2008.** Une version française sera disponible. A partir de cette date, tout autre formulaire de demande ne sera pas pris en compte et sera retourné à l'expéditeur. Bien sûr, cela est seulement valable pour **les formulaires de demande**, et ne concerne pas les certificats d'approbation des Organisations Nationales Antidopage (NADOs) agréés par FITA/IDTM dans le cadre de la politique de reconnaissance mutuelle.

Pour plus d'informations sur les AUT de la FITA, voir la section Sport sans dopage/Exemptions de notre site.

### Communication de sanctions

L'archer en tir paralympique Mr Michael Nackenhorst (GER) a été sanctionné comme suit par le Comité des Affaires Juridiques du Comité national Paralympique allemand: 1 an de suspension, à compter du 17 juin 2008.

Cette décision a entraîné la disqualification et l'annulation des résultats de l'athlète au tournoi IDM Bogen 2008 Mülheim a.d. Ruhr.

## Juges

### Nomination pour les compétitions 2009

Il est déjà temps de nous informer de vos disponibilités pour les compétitions 2009. Nous vous prions de remplir le formulaire de candidature et de le retourner à Chantal Steiner ([csteiner@archery.org](mailto:csteiner@archery.org)) avant le 30 octobre 2008. Le formulaire de candidature se trouve dans la section Organisation/Comités/Juges de notre site.

## Coaching

### Séminaire EMAU d'Entraîneur de niveau 2 à Sofia

Selon le projet de développement des entraîneurs de l'EMAU, un séminaire de niveau 2 sera organisé à Sofia en Bulgarie les 19-21 septembre 2008. Il sera mis sur pied par le Comité DTAC de l'EMAU et l'Association Bulgare de Tir à l'Arc. Ce séminaire est la suite pour les participants au séminaire de niveau 1 à Sofia en 2006. L'invitation de l'EMAU a été envoyée à toutes les Associations Membres concernées. Trente participants sont éligible pour ce séminaire: 17 de Bulgarie, 2 de Chypres, 3 de Grèce et 8 de Serbie.



Championnats du Monde en Campagne  
1-6 septembre 2008



Jeux Paralympiques  
6-17 septembre 2008



Jeux Sportifs Mondiaux pour Tous  
26 septembre-2 octobre 2008



Finale de Coupe du Monde  
27 septembre 2008



Championnats du Monde Jeunesse  
6-12 octobre 2008

### Fédération Internationale de Tir à l'Arc

Maison du Sport International  
Avenue de Rhodanie 54  
1007 Lausanne - Suisse  
Téléphone: +41 (0)21 614 30 50  
Fax: +41 (0)21 614 30 55  
Courriel: [info@archery.org](mailto:info@archery.org)

Le séminaire sera conduit en russe par M. Ivan YOTOV. Les principaux sujets abordés seront la connaissance de l'équipement et les réglages.

Après un examen écrit, chaque participant qualifié recevra un certificat de l'EMAU qui attestera qu'il a bien réussi l'examen et pourra se donner le titre de "Entraîneur de Club EMAU" dans son pays. Les participants qui ne souhaiteraient pas passer l'examen recevront un diplôme de participation.

Le séminaire d'entraîneur de niveau 3 (et final) de l'EMAU pour les participants qualifiés se déroulera à la fin de l'année 2008.

## Développement

### Programme de développement local au Cameroun

#### Fabrication d'arcs et d'accessoires en bambou

Ouvert le 4 août en présence du Secrétaire Générale du Ministère des Sports et du Président de la Fédération Camerounaise de Tir à l'Arc (FECATIR), ce séminaire de fabrication a permis de former une vingtaine de menuisiers.

Depuis le 7 août, il a aussi mis à disposition des arcs à un grand nombre de Camerounais venus découvrir ce sport. Le 9 août a débuté la formation des bénévoles à la fonction d'animateur. A la fin de cette formation, les meilleurs ont été récompensés.

Ce séminaire a fait l'objet d'une grande campagne de médiatisation au niveau de toute la presse nationale (voir [www.lejourquotidien.net](http://www.lejourquotidien.net)).



A l'atelier de fabrication



Exposition des arcs fabriqués



Cérémonie de récompenses

#### La Tunisie fait la promotion du tir à l'arc sportif

Dans le cadre de la promotion du tir à l'arc sportif, le club de Tir Sportif de Monastir (Tunisie) à organisé des journées de rencontres à l'occasion du retour du Caire en Egypte des candidats tunisiens. Messieurs Marouane ESSELMY, Borhene BOUSLAMA et Oussama HAMZA ont en effet participé à une formation d'entraîneurs organisée par la FITA tout le mois de juillet 2008.

Ces rencontres se sont déroulées sur quatre journées du 5 au 8 août avec pour objectif de faire connaître le tir à l'arc, rapprocher les pratiquants de ce sport entre eux et organiser une réunion d'évaluation et de réflexion sur ce sport en Tunisie. Elles se sont tenues en présidence de M. Hechmi SEEDI, Président de la Fédération Tunisienne de Tir, et ont bénéficié de la collaboration de M. Abdelkader BENNIA, Président de la Ligue de Blida de Tir à l'Arc en Algérie.

Le programme a débuté le mardi 5 août par l'accueil des participants au centre de Tir Sportif de Monastir, puis s'est ensuivie une séance d'entraînement dirigée par M. Abdelkader BENNIA. Le lendemain a eut lieu une journée de sensibilisation lors d'un festival régional dans une ville proche de Monastir (Khenis), où les archers du Club de Tir Sportif de Monastir ont fait des démonstrations. Ceux-ci ont ensuite invité les visiteurs à tirer quelques flèches afin de les sensibiliser à notre sport. La participation y a été plus que remarquable. La troisième journée a été aussi une journée d'entraînements et d'échanges d'expériences entre les différents entraîneurs et archers tunisiens.

La dernière journée a débuté par des démonstrations au Centre de Tir Sportif de Monastir. Une réunion de travail a suivi, à laquelle étaient conviés les présidents et directeurs techniques des clubs de tir tunisiens. Cette ultime journée a été marquée par l'intervention téléphonique en direct de M. Pascal COLMAIRE, Directeur du Développement de la FITA.

Cette réunion a permis d'échanger des idées, puis de rédiger un rapport final adressé à la Fédération Tunisienne de Tir et aux autorités de tutelle du sport en Tunisie.

Parmi les projets en cours de réalisation du Club de Tir Sportif de Monastir, on trouve la mise en place d'une procédure d'introduction du tir à l'arc sportif dans les séances d'éducation physique d'une école publique, ce qui permettra de faire connaître et découvrir notre sport aux jeunes dans leur milieu scolaire.

A signaler que le Club de Tir Sportif de Monastir est en train de développer son propre Centre de Tir Sportif, dans lequel on y pratique le tir à l'arc, le tir au fusil de chasse (Ball-trap) et le tir aux armes à air Comprimé. Il bénéficie d'une superficie de plus de trente hectares et est situés à cinq minutes de la zone touristique de la ville de Monastir. La ville se trouve au bord de la mer et comprend d'importantes infrastructures d'accueil et de loisirs touristiques à proximité des villes de Sousse, Kairouan et Mahdia.

## Centre d'Entraînement FITA du Moyen-Orient

### Camps d'entraînement au Caire en Egypte

Deux jeunes archers allemands ont passé près d'un mois au Centre d'Entraînement du Moyen-Orient (MEAC) pour améliorer leurs compétences en tir à l'arc.

Une délégation irlandaise de six jeunes archers et deux entraîneurs y ont fait un camp d'entraînement d'une semaine. Le rapport de l'entraîneur en chef en fut extrêmement positif.



Thomas REUTER (à gauche) et Philipp KLEIN (à droite)



De gauche à droite: Pat LYONS (entraîneur en chef), Stephen WALSH, Vincent PLANT (entraîneur), Ian CAREY, Maeve REIDY, Katie O BRIEN, Emmanuel O'PEA, Darren WALLACE

### Un autre cours d'entraîneur à succès

Durant tout le mois de juillet 2008, le Sud-Coréen MUN Baek Woon a conduit un cours d'entraîneur de niveau 1 au Centre de Tir à l'Arc du Moyen-Orient (MEAC) de la FITA.

L'évaluation finale implémentée par le Directeur du Développement et de la Formation de la FITA, M. Pascal COLMAIRE, fut très positive pour tous les participants: Mary Estelle MAHUK (VAN), Esselmi MAROUENE (TUN), Bouslama BORHANE (TUN), Hamza OUSSAMA (TUN), Fernand BELIBI EDZA (CMR).



Le programme comprenait:

- Introduction au MEAC de la FITA et au matériel d'entraînement
- Fonctions et contrôles de l'équipement
- Réglages d'arc: alignement de la poignée et des branches...
- Réparation: cordes – pointes –nock – plumes
- Savoir-faire de base: position – prise – accroche – position – pré-tir – tir – point d'ancrage – visée – lâché – suivi
- Entraînement des compétences de tir: à 10m, 30m et 50m avec entraînement individuel
- Formation d'entraîneur: contrôle – analyse – correction...
- Musculation: entraînement physique de base avec arc et musculation
- Plan d'entraînement et compétition: mensuel et annuel
- Evaluation et fin: évaluation – débriefing sur le tir à l'arc et les méthodes d'entraînement

L'attitude et la motivation des participants furent excellentes, de même que les relations entre eux, avec leur éducateur et les employés du Club Sportif Wadi Degla où se trouve le MEAC de la FITA au Caire en Egypte. Tous avaient des activités de tir à l'arc programmées juste après leur retour chez eux, preuve de leur grande motivation au développement du tir à l'arc dans leurs pays respectifs. Meilleurs vœux à ces nouveaux entraîneurs!

### Cours d'entraîneur de niveau 3

La FITA est heureuse d'annoncer qu'un cours d'entraîneur de niveau 3 sera organisé les 18-31 octobre 2008 au Centre de Tir à l'Arc du Moyen-Orient (MEAC) de la FITA au Caire en Egypte situé au Club Sportif Wadi Degla. Pour en savoir plus sur le MEAC, veuillez lire le livret d'informations dans la section Développement/Centres d'entraînement/Présentation du MEAC du site de la FITA.

L'inscription à ce cours est gratuite. Les participants doivent payer leur voyage, le transport sur place, les repas et l'hébergement (au MEAC). Les prix se trouvent dans le livret d'informations du MEAC.

Le cours sera donné en anglais par l'entraîneur coréen MUN Baek Woon. Des sessions théoriques et pratiques sont au programme.

Les inscriptions sont maintenant ouvertes et se termineront le 5 octobre 2008. Ce cours est ouvert à toutes les personnes soutenues par leurs Fédérations Nationales de Tir à l'Arc membres de la FITA et qui ont déjà une expérience d'entraîneur de niveau 2.

Veuillez envoyer vos inscriptions au Directeur du Développement et de la Formation de la FITA, M. Pascal COLMAIRE: [pcolmaire@archery.org](mailto:pcolmaire@archery.org)

## Centre d'Entraînement Accrédité Partenaire FITA

### Entraînement à Bangkok en Thaïlande

L'Association de Tir à l'Arc du Qatar a envoyé son archer olympique et son entraîneur (photo de gauche) pour s'entraîner au Centre d'Entraînement Accrédité Partenaire FITA de Bangkok en Thaïlande du 29 juillet au 4 août 2008.

Du 26 juillet au 7 août, une délégation d'archers paralympiques malais (photo de droite) s'est entraînée au Centre d'Entraînement de Bangkok. Au total, neuf personnes se sont préparées pour les Jeux Paralympiques de Beijing 2008 qui auront lieu en septembre.



## Records

### Procédure

Nous rappelons à nos Associations Membres que les records du monde et olympiques ne sont reconnus automatiquement aux Jeux Olympiques, championnats du monde et épreuves de coupe du monde que pour les catégories seniors et non pas pour les catégories d'âge (vétérans...) Bien sûr, les records établis aux Championnats du Monde de la Jeunesse seront également automatiques.

### Records olympiques

#### Hommes \ Individuel

Type	Archer	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Match de 12 Flèches	LEE Chang-Hwan	Corée	117	115	13.08.2008	Beijing (CHN)

#### Femmes \ Individuel

Type	Archer	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Match de 12 Flèches	PARK Sung-Hyun	Corée	115	114	14.08.2008	Beijing (CHN)

#### Hommes \ Equipes

Type	Archer (1)	Archer (2)	Archer (3)	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Match de 24 Flèches	IM Dong-Hyun	LEE Chang-Hwan	PARK Kyung-Mo	Corée	227	224	11.08.2008	Beijing (CHN)

#### Femmes \ Equipes

Type	Archer (1)	Archer (2)	Archer (3)	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Match de 24 Flèches	JOO Hyun-Jung	PARK Sung-Hyun	YUN Ok-Hee	Corée	231	224	10.08.2008	Beijing (CHN)
Epreuve de 3x72 Flèches	JOO Hyun-Jung	PARK Sung-Hyun	YUN Ok-Hee	Corée	2004	1994	09.08.2008	Beijing (CHN)

### Records du monde

#### Classique \ Femmes \ Equipes

Type	Archer (1)	Archer (2)	Archer (3)	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Match de 24 Flèches	JOO Hyun-Jung	PARK Sung-Hyun	YUN Ok-Hee	Corée	231	228	10.08.2008	Beijing (CHN)

#### Poulies \ Hommes \ Individuel

Type	Archer	Pays	Record	Précédant	Date	Place
90m	GRIMWOOD Liam	GBR	349	348	02.08.2008	Cheshire (GBR)

#### Classique \ Hommes Juniors \ Equipes

Type	Archer (1)	Archer (2)	Archer (3)	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Match de 24 Flèches	MELOTTO Luca	GIORI Lorenzo	MANDIA Massimiliano	Italie	225	223	19.07.2008	Batumi (GEO)

**Classique \ Cadets \ Equipes**

Type	Archer (1)	Archer (2)	Archer (3)	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Match de 24 Flèches	IVANITSKYI Heorhiy	NAKONECHNYI Ihor	KOMONYUK Vitaliy	Ukraine	229	227	19.07.08	Batumi (GEO)

**Classique \ Cadettes \ Equipes**

Type	Archer (1)	Archer (2)	Archer (3)	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Match de 24 Flèches	SICHENIKOV A Lidiia	RODIONOVA Polina	HAVINSKA Yuliya	Ukraine	217	215	19.07.2008	Batumi (GEO)

**Poulies \ Cadets \ Individuel**

Type	Archer	Pays	Record	Précédant	Date	Place
30m	CYR Levi	USA	360/18	359	20.07.2008	Devens (USA)

**Poulies \ Hommes Vétérans \ Individuel**

Type	Archer	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Epreuve FITA de 144 Flèches	PARENTEAU Benny	Canada	1390	1386	19.07.2008	Québec (CAN)
90m	PARENTEAU Benny	Canada	343	340	19.07.2008	Québec (CAN)

**Classique \ Femmes Vétérans \ Individuel**

Type	Archer	Pays	Record	Précédant	Date	Place
70m	WULLUS Nelly	Belgique	311	307	16.08.2008	Ingelmunster (BEL)

**Poulies \ Femmes Vétérans \ Individuel**

Type	Archer	Pays	Record	Précédant	Date	Place
Epreuve FITA de 144 Flèches	SIMPSON Nichola	Grande-Bretagne	1394	1390	26.07.2008	Andover (GBR)
70m	SIMPSON Nichola	Grande-Bretagne	347	339	27.07.2008	Andover (GBR)

## Résultats et Statistiques

### Nouveau système de statistiques de résultats

La FITA est très heureuse d'annoncer le lancement d'un nouvel outil de statistique de résultats à temps pour les Jeux Olympiques de Beijing 2008. Les médias et les fans ont maintenant accès à :

- L'historique des matchs entre deux archers ou deux équipes
- L'historique de tous les matchs d'un archer ou d'une équipe
- Un outil interactif de voir les tableaux de matchs

Veuillez vous rendre dans la section RESULTATS/Statistiques de notre site pour accéder à cet outil.

Pour l'instant, ce système ne s'applique qu'à la division classique et aux événements majeurs de la FITA depuis les Jeux Olympiques d'Athènes 2004, ce qui signifie les championnats du monde, la Coupe du Monde, l'épreuve test Beijing 2007, les jeux et championnats continentaux. Ce nouvel outil a été développé par Meteksan Events, fournisseur de service de la FITA. La base de données de résultats sera complétée par d'autres tournois et catégories en temps voulu.

Nous sommes certains que l'historique des matchs entre deux athlètes ou deux équipes est une information importante pour l'analyse du prochain match entre ces deux compétiteurs ou équipes.

Veuillez noter que ce sont toujours les résultats PDF publiés sur le site de la FITA (section RESULTATS) auxquels il faut se référer en cas de litiges ou de données manquantes.

La FITA espère que ce nouvel outil de statistiques permettra accroître l'expérience des fans et des médias en ce qui concerne la couverture du tir à l'arc durant les Jeux Olympiques et d'autres événements.

## Compétitions

### Jeux Olympiques Beijing 2008

La Corée a remporté deux médailles d'or par équipe et trois médailles individuelles (deux d'argent et une de bronze). Au cours de l'épreuve olympique à Beijing, les athlètes coréens ont battu plusieurs records olympiques et du monde sur le terrain de tir à l'arc du Parc Olympique. Cependant, dans les épreuves individuelles, la domination coréenne a été mise à mal par l'émergence d'autres nations. C'est la Chine et l'Ukraine qui ont en effet remporté le titre olympique féminin et le titre masculin.

#### Individuel Hommes

C'est à la toute dernière flèche de la finale que Viktor RUBAN (UKR) *photo* a empêché PARK Kyung-Mo (KOR) de gagner le premier titre olympique coréen individuel masculin le vendredi 15 août.

RUBAN a ainsi ajouté une médaille d'or individuelle à sa médaille de bronze par équipe acquise à Athènes en 2004. PARK a quant à lui récolté une nouvelle médaille d'argent individuelle à Beijing après ses deux médailles d'or par équipe des Jeux d'Athènes et de Beijing.



Dans le match pour la médaille de bronze, la tête de série no 31 Bair BADENOV (RUS) s'est défait du no 1 Juan Rene SERRANO (MEX), 110-105.

Juan Carlos STEVENS (CUB) a terminé sixième, Victor WUNDERLE (USA) septième et CHENG Chu Sian (MAS) huitième. Le champion olympique de 2004 Marco GALIAZZO (ITA) s'est quant à lui classé 22e.

#### Individuel Femmes

ZHANG Juan Juan (CHN) *photo* a mis un terme à la mainmise coréenne qui aura duré 24 ans dans l'épreuve individuelle féminine en remportant la médaille d'or à la toute dernière flèche d'une finale captivante contre la championne olympique en titre, PARK Sung-Hyun (KOR), 110-109, le lundi 14 août.

La tête de série no 27 ZHANG a dû s'employer et battre les trois Coréennes pour remporter le titre olympique. En quart de finale, ZHANG s'est défait de JOO Hyun-Jung (KOR) 106-101. En demi-finale, elle a ensuite battu la no 1 mondiale YUN Ok-Hee (KOR), 115-109. Le score de 115 de ZHANG égalait le record olympique que PARK avait établi plus tôt dans la journée.



C'est YUN qui a ensuite remporté la médaille de bronze face à KWON Un Sil (PRK), 109-106.

Khatuna LORIG (USA) s'est classée cinquième, Nami HAYAKAWA (JPN) sixième et JOO septième, alors que la plus jeune athlète de la compétition, âgée de 14 ans, Mariana AVITIA (MEX) a pris la huitième place. La championne du monde en titre Natalia VALEEVA (ITA) a terminé 19e.

#### Equipes Hommes

Les Coréens ont remporté leur quatrième titre olympique par équipe, le troisième de suite, le mardi 11 août.

Le trio coréen formé de PARK Kyung-Mo, IM Dong-Hyun et LEE Chang-Hwan *photo* a répondu aux attentes préolympiques dans le tour de classement en réussissant le meilleur score combiné avec 2'015 points. PARK se montrait le meilleur des Coréens avec 676 points.



Les finales pour les médailles de la compétition masculine par équipe ont donné lieu à des matchs à suspense à chaque fois décidés à la toute dernière flèche. Dans le match pour l'or, la Corée et l'Italie étaient à égalité avant les trois dernières flèches. Mais c'est alors que Mauro NESPOLI (ITA) a fait un sept qui allait offrir la médaille d'or et le record olympique des 24 flèches à la Corée, 227-225.

Dans la finale pour le bronze, l'Ukraine n'a pas réussi à défendre le bronze par équipe obtenu à Athènes en 2004. Face à la Chine, favorite de la foule, l'Ukraine a pourtant remonté un déficit de six points concédé à la mi-match, avant de perdre sur sa dernière flèche, 222-219. Le bronze remporté par les Chinois est remarquable en ce que ceux-ci ne s'étaient classés qu'à la dernière place du tour de classement (12e).

#### Equipes Femmes

Les Coréennes  ont remporté leur sixième médaille d'or olympique par équipe consécutive le dimanche 10 août. PARK Sung-Hyun (KOR) s'était montré la meilleure du tour de classement en égalant le record olympique des 72 flèches avec un score de 673. Ses coéquipières, YUN Ok-Hee et JOO Hyun-Jung ont réussi respectivement 667 et 664. Le score combiné des Coréennes de 2'004 points a surpassé de dix points le record olympique des 216 flèches.



En quart de finale par équipe, les Coréennes ont battu le record olympique et du monde des 24 flèches en réussissant un score de 231 points sur les 240 possibles dans leur match contre l'Italie. Les Coréennes se sont facilement défaites de la France en demi-finale, 213-184. L'équipe coréenne a terminé son parcours victorieux en battant la Chine haut la main, 224-215 en finale.

Dans le match pour le bronze, l'équipe de France avait besoin de sept points à sa dernière flèche pour l'emporter. Sophie DODEMONT (FRA) a su résister à la pression, et grâce à un huit, elle a mené la France à la victoire sur le score final de 203-201.

#### Les médaillés olympiques

Or	Argent	Bronze
<b>Individuel Hommes</b>		
RUBAN Viktor (UKR)	PARK Kyung-Mo (KOR)	BADENOV Bair (RUS)
<b>Individuel Femmes</b>		
ZHANG Juan Juan (CHN)	PARK Sung-Hyun (KOR)	YUN Ok-Hee (KOR)
<b>Equipes Hommes</b>		
KOREA	ITALY	CHINA
<b>Equipes Femmes</b>		
KOREA	CHINA	FRANCE

#### **LORIG (USA) et PELJOR (BHU) porteurs de drapeau à la cérémonie de clôture**

L'archère Khatuna LORIG (USA) a été sélectionnée pour porter le drapeau de l'équipe olympique américaine 2008 à l'occasion de la cérémonie de clôture. Tashi PELJOR (BHU) a lui aussi porté le drapeau de son pays à Beijing le dimanche 24 août.

Lisez l'article dans la section anglaise OLYMPICS/Beijing 2008/News/25 August 2008.

### Jeux Européens Vétérans 2008

Pour sa première apparition aux Jeux Européens Vétérans, le tir à l'arc a remporté un franc succès avec 158 participants de 22 pays. La compétition de tir à l'arc s'est déroulée du 28 au 31 août à Malmö en Suède. Non seulement la quantité mais également la qualité y était présente. Au contraire des Jeux Mondiaux Vétérans, ici il n'y avait que deux groupes d'âge représentés et seulement une épreuve en plein air.

Plus d'informations dans la section anglaise News/Archives/2008 News List/2 September 2008 du site de la FITA ou sur [www.emq2008.com](http://www.emq2008.com).

### Championnats du Monde de la Jeunesse 2008

Nous rappelons à nos Associations Membres que le Système d'Enregistrement en Ligne de la FITA (FORS) pour les Championnats du Monde de la Jeunesse 2008 est disponible. Le délai pour les inscriptions finales est le 19 septembre.

Décharge envers la FITA pour les compétiteurs mineurs: c'est l'accord de participation habituel, mais pour les moins de 18 ans, il doit être signé par les parents ou tuteurs. Ce formulaire est disponible dans le système FORS et dans la section MONDIAUX/Jeunesse 2008/Inscription de notre site.

### Finale de Coupe du Monde 2008

#### Billets

L'accès aux zones debout et à l'initiation sera gratuit. Cependant, si vous voulez vous assurer une place assise, vous êtes priés d'acheter un billet dans les gradins:

- 9.00 Euros (gratuit pour les enfants de moins de 12 ans)

Commandez dès maintenant votre billet pour la Finale de Coupe du Monde 2008 en ligne sur <http://shop.archery.org>!

Les billets ne seront pas envoyés. Les fans sont priés de les collecter sur place le 27 septembre au stand de la boutique FITA.



## Associations Membres

### Décès du Président de la Fédération Portoricaine

La Fédération Portoricaine de Tir à l'Arc (FETAPUR) nous a informés du décès de son Président M. Juan E. Barrios "Quique" survenu le 1er août.

Nous transmettons nos sincères condoléances à sa famille, ses amis et à la FETAPUR.

### Changements au sein des fédérations nationales

#### GUA / Asociacion Nacional de Tiro con Arco de Guatemala

Président: Mr. Rafael PAIZ  
 Secrétaire Général: Mr. Jose Luis RIVERA  
 Adresse:  
 3 avenida 8-35, zona 2  
 Interior Finca el Zapote  
 1002 Guatemala City  
 Guatemala  
 Phone: +502 (58) 187936  
 Fax: +502 (22) 894727  
 Email: [secretaria@archeryguatemala.org](mailto:secretaria@archeryguatemala.org)  
 Site web: [www.archeryguatemala.org](http://www.archeryguatemala.org)

#### LBA / Libyan Archery Federation

Président: Mr. Awad M. AHNISH  
 Secrétaire Général: Eng. Nouri Gumua ALFALIT  
 Adresse:  
 PO Box: 80843  
 Omar Elmoktar Street  
 Tripoli  
 Libya  
 Phone: +218 (21) 4780491  
 Fax: +218 (21) 4780491  
 Email: [Libyan.Shooting.Federation@gmail.com](mailto:Libyan.Shooting.Federation@gmail.com)  
 Site web: under construction

**PER / Federación Deportiva Peruana de Tiro con Arco**

Président: Mr. Fernald JOUVET BALDASSARI  
 Secrétaire Général: Ms. Mònica ECHEVARRIA VICTORIO  
 Adresse:  
 The President  
 Mr. Jovet Baldassari Fernald  
 Deàn Valdivia 777  
 Lima 05  
 Peru  
 Phone: +51 (1) 4319738 / +51 (1) 4234262  
 Fax: +51 (1) 4319738 / +51 (1) 4234262  
 Email: arquerosperuanos@yahoo.com  
 Site web: www.arco Peru.com

**PUR / Federación de Tiro con Arco de Puerto Rico**

Président: Ms. Gloria M. ROSA  
 Secrétaire Général: Mrs. Iris TRINIDAD  
 Adresse:  
 FETAPUR  
 P.O. Box 4372  
 PR-00919 Hato Rey  
 Puerto Rico  
 Phone: +1 (787) 4609486  
 Fax: +1 (787) 7958988  
 Email: gloria\_rosa@hotmail.com (Pres)  
 trinidad\_iris@hotmail.com (Sec Gen)  
 Site web: www.fetapur.org

Retrouvez le répertoire complet des fédérations sur [www.archery.org](http://www.archery.org), section Organisation/Associations Membres.

**Boutique FITA****SUPER PROMO**

DVD de la Coupe du Monde 2007  
 Vidéo des Jeux Olympiques 2004  
 Livre médical, manuel de l'entraîneur  
 Livret historique  
 Porte-clefs, casquette, cravate  
 Offres spéciales sur <http://shop.archery.org>

Pour bénéficier d'un rabais spécial, les clubs et magazines de tir à l'arc sont priés d'envoyer leurs coordonnées à [fitashop@pgsa.ch](mailto:fitashop@pgsa.ch).

## Les temps forts du Calendrier

### 2008

1-6 septembre	Championnats du Monde de Tir à l'Arc en Campagne	Llwynypia (GBR)
6-17 septembre	Jeux Paralympiques (Tir à l'Arc : 9-15 septembre)	Beijing (CHN)
26 sept.-2 oct.	Jeux TAFISA Sport pour Tous - TreX-Games 2008	Busan (KOR)
27 septembre	Finale de la Coupe du Monde	Lausanne (SUI)
6-11 octobre	Championnats du Monde de Tir à l'Arc de la Jeunesse	Antalya (TUR)
15-19 octobre	Championnats d'Europe de Tir à l'Arc 3D	Punta Umbria-Huelva (ESP)
17-19 octobre	<b>Open d'Australie 2008</b>	Diamond Valley (AUS)
27 oct.-2 nov.	<b>Championnats d'Océanie</b>	A confirmer (FPO)
10-16 novembre	<b>Coupe Danilo Carrera Drouet</b>	Cuenca (ECU)

### 2009

2-8 mars	Championnats du Monde en Salle	Rzeszow (POL)
31 mars-5 avril	<b>Coupe du Monde Etape 1</b>	Saint-Domingue (DOM)
14-19 avril	Grand Prix EMAU (Etape 1)	A confirmer
4-9 mai	<b>Coupe du Monde Etape 2</b>	Porec (CRO)
12-16 mai	Coupe d'Europe Junior (Etape 1)	A confirmer
19-24 mai	Grand Prix EMAU (Etape 2)	Sofia (BUL)
2-7 juin	<b>Coupe du Monde de Etape 3 / GP EMAU (Etape 3)</b>	Antalya (TUR)
30 juin-4 juillet	Coupe d'Europe Junior (Etape 2)	A confirmer
2-12 juillet	<b>Universiade d'Été (Tir à l'Arc: 2-6 juillet)</b>	Belgrade (SCG)
13-19 juillet	Championnats du Monde de la Jeunesse	Ogden (USA)
13-26 juillet	Jeux Mondiaux (Tir à l'Arc: 23-26 juillet)	Kaohsiung (TPE)
4-9 août	<b>Coupe du Monde Etape 3</b>	Shanghai (CHN)
18-23 août	Championnat d'Europe en Campagne	A confirmer
1-10 septembre	<b>Championnats du Monde</b>	Ulsan (KOR)
26 septembre	Finale de Coupe du Monde	Copenhague (DEN)
10-18 octobre	Jeux Mondiaux Vétérans (Tir à l'Arc inclus)	Sydney (AUS)

### 2010

A confirmer	Championnat d'Europe en Salle	Porec (CRO)
6-10 avril	<b>Coupe du Monde Etape 1</b>	Saint-Domingue (DOM)
4-8 mai	<b>Coupe du Monde Etape 2</b>	Antalya (TUR)
Mai (dernière sem.)	<b>Championnat d'Europe</b>	Rovereto (ITA)
1-5 juin	<b>Coupe du Monde Etape 3</b>	Porec (CRO)
13-17 juillet	Championnat d'Europe Junior	Winnenden (GER)
3-8 août	<b>Coupe du Monde Etape 4</b>	Ogden (USA)
7-11 septembre	<b>Coupe du Monde Etape 5</b>	Shanghai (CHN)
Octobre (semaine 1)	Championnat d'Europe 3D	Alghero-Sassari (ITA)
3-14 octobre	Jeux du Commonwealth (Tir à l'Arc: 4-9 octobre)	Delhi (IND)
12-27 novembre	Jeux d'Asie (Tir à l'Arc inclus)	Guangzhou (CHN)
A confirmer	Finale de Coupe du Monde	Edimbourg (GBR)

### 2011

4-9 avril	<b>Coupe du Monde Etape 1</b>	A confirmer
2-7 mai	<b>Coupe du Monde Etape 2</b>	A confirmer
6-11 juin	<b>Coupe du Monde Etape 3</b>	Antalya (TUR)
1-8 août	<b>Coupe du Monde Etape 4</b>	Ogden (USA)
5-10 septembre	<b>Coupe du Monde Etape 5</b>	Shanghai (CHN)
14-30 octobre	XVI Jeux Pan Américains (Tir à l'Arc inclus)	Guadalajara (MEX)
A confirmer	Championnat d'Europe en Campagne	Il Borro-Florence (ITA)
A confirmer	Finale de Coupe du Monde	Istanbul (TUR)

En gras: Tournois comptant pour le Classement Mondial

## Partenaires du Fond de Développement



Danage of Scandinavia  
Danemark



Easton Technical Products Inc.  
USA



Hoyt  
USA



Ragim  
Italie

ROSA



Rosa Inc.  
Japon



Samick Sports Co. Ltd  
Corée



Wadi Degla Sporting Club  
Egypte



Win & Win Archery Co.  
Corée

## Membres Associés



Archery Life Co.  
Corée



Arizona Archery Enterprises  
USA



Arrowhead\*  
Grande-Bretagne



Asahi Archery Inc.  
Japon



Bagar & Pilar  
Suède



Bjorn Bengtson Sweden AB\*  
Suède



Geologic\*  
France



J.V.D. Distribution\*  
Pays-Bas



Ishii Archery Co. Ltd.  
Japon



Krueger Targets\*  
Allemagne



LAS Distribution  
France



Maple Leaf Press Inc.\*  
USA



FIVICS Archery\*  
(anciennement SOMA)  
Corée



Werner Beiter Techn. Kunsts.  
Allemagne

\*Ce sont les fournisseurs officiels des blasons FITA et seuls ceux-ci peuvent être utilisés pour les compétitions de la FITA.

Vous connaissez quelqu'un qui aimerait lire cette newsletter? [info@archery.org](mailto:info@archery.org)  
La FITA INFO est un bulletin d'informations mensuel publié par le Bureau de la FITA à Lausanne.  
Vous ne souhaitez plus recevoir ces informations? [info@archery.org](mailto:info@archery.org)